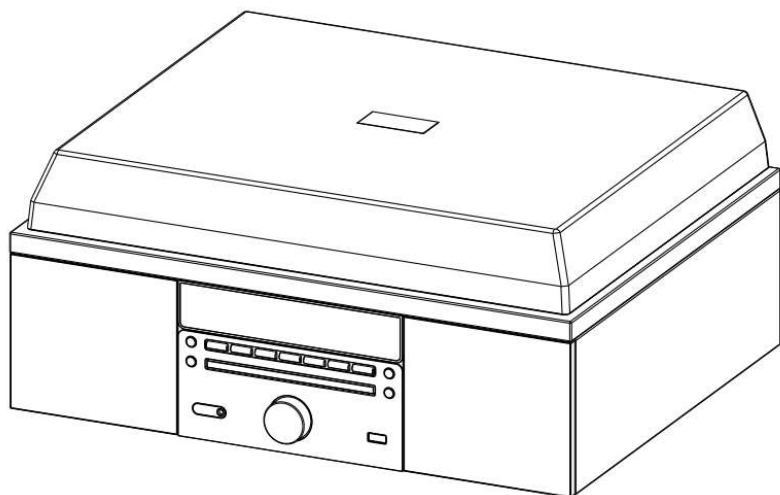


# AKAI



**System audio z gramofonem, CD i radiem  
ATT-14BT**

## **INSTRUKCJA OBSŁUGI**

**PL - POLSKI**

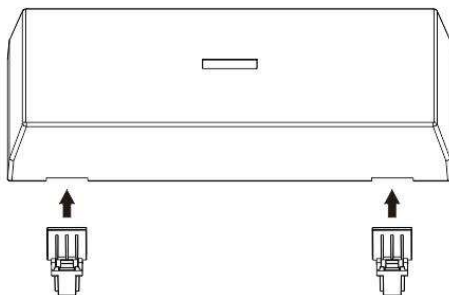
## Pokrywa ochronna

---

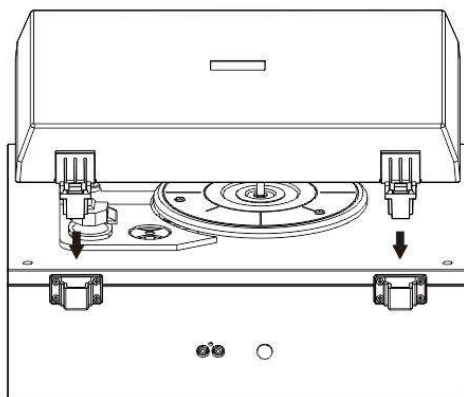
Zobacz poniższy rysunek aby przeprowadzić montaż

1. Zamontuj zacisk zawiasu w gnieździe pokrywy we właściwym kierunku (zawiasy są częścią wyposażenia).
2. Następnie załóż pokrywę na gramofonie; pamiętaj, że zacisk zawiasu musi być wyrównany z podstawą zawiasów na gramofonie.

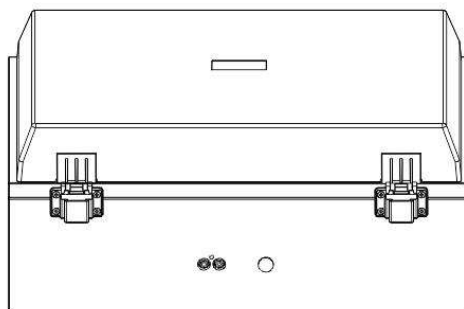
①



②



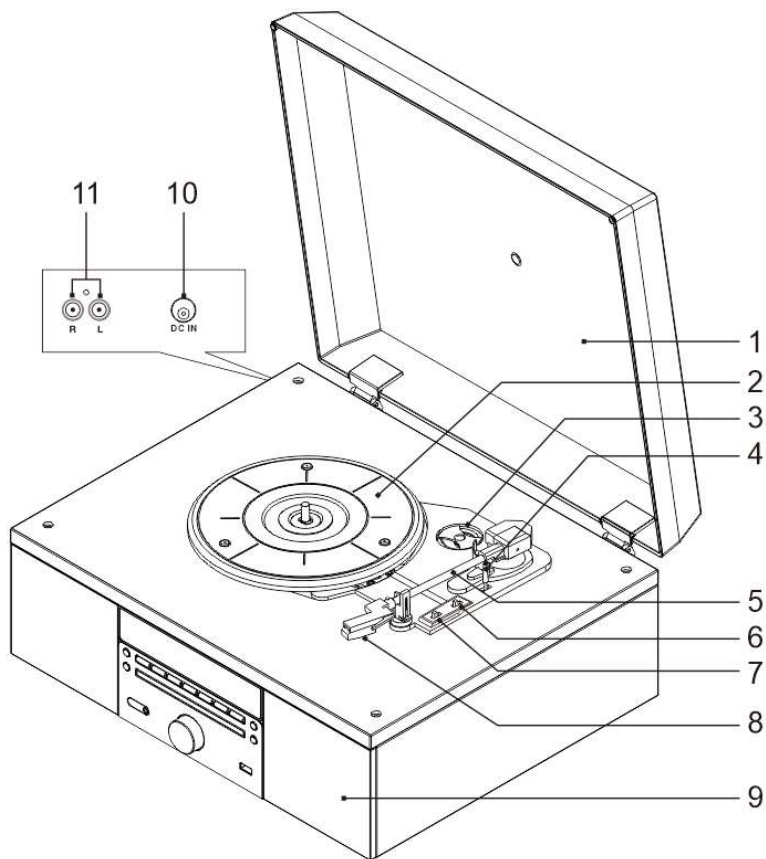
③



## Funkcje

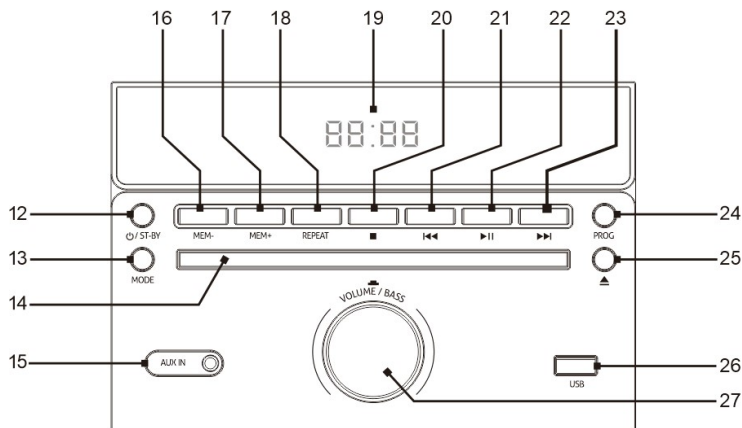
- 3 prędkości (33,3, 45 i 78 obr/min)
- Wbudowane głośniki stereo zapewniające doskonałą dźwięk
- Automatyczne zatrzymanie ramienia z igłą
- Wyjście audio RCA
- Odtwarzanie płyt 7", 10" i 12"
- Bluetooth V5.0
- Pamięć flash USB
- Odtwarzanie CD
- Funkcja FM

## Lista części



1. Osłona ochronna
2. Płatan
3. Podstawa adapter 45RPM
4. Dźwignia podnoszenia / opuszczania

5. Ramię z igłą
6. Przetłącznik prędkości dla 33 1/3, 45 i 78 obr/min
7. Automatyczny wyłącznik
8. Dysza dla igły
9. Wbudowane głośniki stereo
10. Wtyczka zasilania DC (8V, 1.2A)
11. Wyjście liniowe



12. Włączanie/wyłączanie i standby
13. Funkcja trybu: Naciśnij przycisk, aby wybrać CD, USB, BT, PHONO, FM lub AUX IN.
14. Szufladka na CD
15. Wtyczka AUX-IN 3,5 mm
16. MEM-: poprzedni kanał FM
17. MEM+: następny kanał FM
18. Przycisk powtarzania
19. Ekran wyświetlacza LED
20. ■ Przycisk Stop
21. ◀◀ Naciśnij, aby wybrać poprzedni utwór
22. ▶▶ Odtwarzanie / pauza
23. ▶▶ Naciśnij, aby wybrać następny utwór
24. Przycisk programów
25. ▲ Zamykanie / otwieranie szufladki na płyty CD
26. Port USB
27. Przycisk regulacji głośności / niskiego dźwięku (naciśnij, aby przejść do trybu basów)

## Podstawowe informacje

- Urządzenie może się nagrzać podczas pracy. Zawsze pozostaw wystarczająco dużo miejsca wokół urządzenia, aby zapewnić wentylację.
- Napięcie zasilania urządzenia musi odpowiadać napięciu podanemu na tylnym panelu.
- Unikaj umieszczania urządzenia w bezpośrednim świetle słonecznym lub w pobliżu źródeł ciepła. Unikaj również miejsc narażonych na wibracje i nadmierny kurz, ciepło, zimno lub wilgoć.
- Nie umieszczaj urządzenia na wzmacniaczu lub odbiorniku.

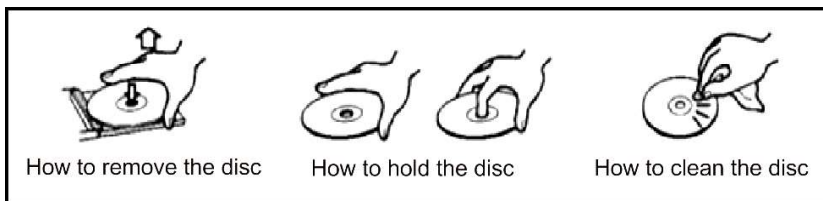
- Nie demontuj produktu bez pozwolenia, ponieważ może to spowodować uszkodzenie obwodu lub porażenie prądem. Jeśli do urządzenia dostanie się obcy przedmiot, skontaktuj się ze sprzedawcą lub firmą serwisową.
- Odłączając zasilacz, zawsze ciągnij bezpośrednio za wtyczkę, nie ciągnij za przewód.
- Aby utrzymać głowicę laserową w czystości, nie dotykaj jej i zawsze zamykaj kieszeń na płytę.
- Zawsze utrzymuj urządzenie w czystości. Do czyszczenia używaj czystej, suchej szmatki. Nie używaj benzenu ani alkoholu, ponieważ uszkodzą one powierzchnię urządzenia.
- Przechowuj instrukcję w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości.

### Przemieszczanie urządzenia

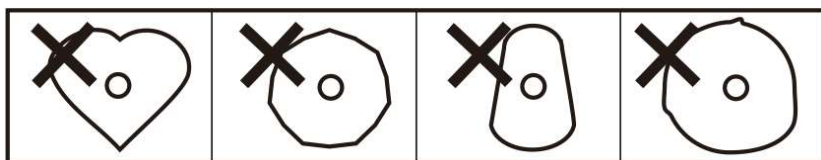
- Podczas odtwarzania płyta obraca się z dużą prędkością. Nie przesuwaj ani nie podnoś urządzenia podczas odtwarzania, ponieważ może to spowodować uszkodzenie urządzenia i płyty.
- Przenosząc urządzenie w inne miejsce lub pakując je, pamiętaj o wyjęciu płyty. Urządzenie może ulec uszkodzeniu, jeśli zostanie przesunięte bez wyjmowania płyty.

## Płyty CD

- Zawsze umieszczaj płytę w szufladzie CD etykietą skierowaną do góry (płyty CD mogą być odtwarzane lub nagrywane tylko z jednej strony).
- Aby wyjąć płytę z pudełka do przechowywania, naciśnij środek pudełka i unieś płytę, ostrożnie trzymając krawędzie. Jeśli płyta ulegnie zabrudzeniu, wytrzyj powierzchnię okrężnymi ruchami od środkowego otworu na zewnątrz miękką, suchą ściereczką.

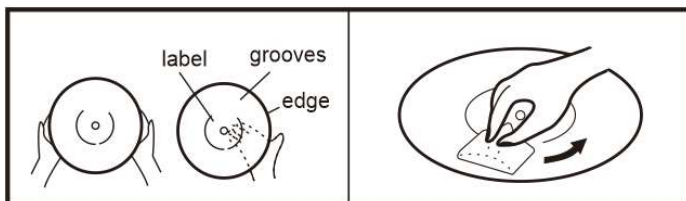


- Nigdy nie używaj środków chemicznych, takich jak spraye do płyt, spraye antystatyczne lub płyny, benzynę lub rozcieńczalnik do czyszczenia dysków. Takie chemikalia nieodwracalnie uszkodzą plastikową powierzchnię płyt.
- Włóż płytę z powrotem do pudełka po użyciu, aby uniknąć kurzu i zarysowania.
- Nie wystawiaj płyt na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wysokich temperatur przez dłuższy czas. Tarcza odkształci się, jeśli będzie wystawiona na działanie wysokich temperatur przez długi czas.
- Odtwarzanie zniekształconych płyt może uszkodzić urządzenie.
- Nie zaleca się używania płyt przeznaczonych do nadruku w tym urządzeniu, ponieważ część z etykietką może być lepka i może uszkodzić urządzenie.
- Nie stosować na płytach powłok ochronnych
- Nie pisz na płytach długopisami lub twardą końcówką. Używaj tylko pisaków na bazie oleju.
- Nie używaj akcesoriów stabilizujących. Używanie dostępnych w handlu akcesoriów do stabilizowania CD może spowodować uszkodzenie tego urządzenia.
- Nie używaj płyt CD o nieregularnych kształtach, ponieważ mogą one uszkodzić urządzenie.



## Płyty winylowe

- Nie dotykaj rowków płyty. Podczas manipulowania nimi dotykaj tylko krawędzi lub etykiet płyt. Upewnij się, że masz czyste ręce, ponieważ sebum na skórze będzie stopniowo uszkadzać płytę.
- Trzymaj płyty z dala od kurzu i przechowuj je w chłodnym, suchym miejscu.
- Przechowuj płyty w okładkach, gdy nie są używane, aby uniknąć zapylenia i zarysowania.
- Trzymaj płyty w pozycji pionowej. Płyty trzymane poziomo wyginają się i odkształcają się.
- Nie przechowuj płyt w bagażniku samochodu.
- Przechowuj płyty w miejscu o stabilnej temperaturze i niskiej wilgotności.
- W celu czyszczenia delikatnie wytrzyj powierzchnię okrężnymi ruchami miękką ściereczką



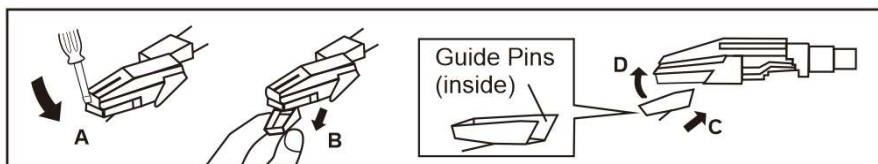
antystatyczną.

## Wymiana wkładki gramofonowej z igłą

Zaleca się wymianę wkładki igłą, gdy tylko zauważysz zmianę w jakości dźwięku. Długotrwałe używanie zużytej igły może spowodować uszkodzenie płyt. Zużycie igły będzie przyspieszone podczas odtwarzania płyt 78 obr./min.

### Uwaga

- Nie zginaj igły.
- Aby uniknąć obrażeń, nie dotykaj igły.
- Wyłącz zasilanie maszyny przed wymianą igły.
- Przechowywać poza zasięgiem dzieci.
- Zachowaj ostrożność, ponieważ igła jest delikatna. Używanie wygiętej lub złamanej igły może spowodować uszkodzenie płyty i jej wadliwe działanie.
- Nie wystawiaj igły na działanie ekstremalnych temperatur.
- W przypadku trudności z wymianą igły skontaktuj odpowiedni serwis.



### Usunięcie starej igły

- Umieścić prosty śrubokręt na końcu igły do odczytu i wcisnąć w kierunku „A”.
- Pociągnij igłę w kierunku „B”

### Instalowanie nowej igły

- Przytrzymaj czubek igły i włóż drugi koniec, naciskając w kierunku „C”.
- Popchnij igłę do góry w kierunku „D”, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu

# Normalne działanie

## Antena FM

W trybie FM wybierz dowolną stację FM i rozłóż antenę, aby znaleźć pozycję, która zapewnia najlepszy odbiór. W przypadku przeniesienia urządzenia w nowe miejsce może być konieczna zmiana położenia anteny.

## Zasilacz prądu stałego

Podłącz zasilacz sieciowy do gniazdka elektrycznego.

## Ustawianie czasu

- Podłącz adapter, wskaźnik LED automatycznie wyświetli 00:00..
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk PROG, aby przejść do trybu ustawiania czasu. Naciśnij przyciski NEXT / PREVIOUS (◀◀/▶▶) aby ustawić godzinę. Krótko naciśnij przycisk PROG, aby zakończyć ten krok. System wyświetlania czasu (00: 00/12: 00) można wybrać, naciskając długo przycisk trybu Mode.

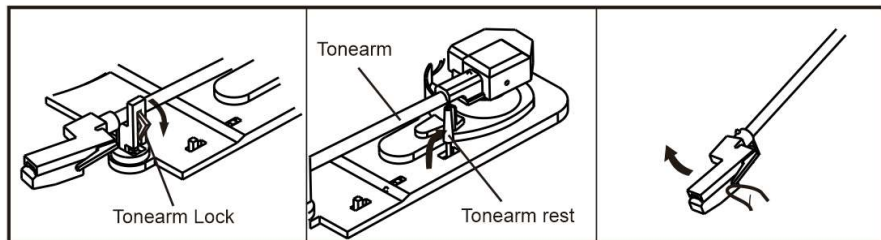
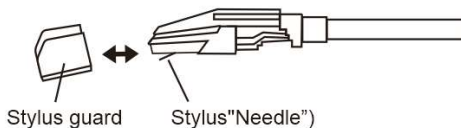
## Przywrócić ustawienia fabryczne

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk REPEAT przez 5 sekund, aby przywrócić ustawienia fabryczne.

# Odtwarzanie płyty

**Ważne:** Aby zapobiec uszkodzeniu igły, upewnij się, że osłona igły jest na swoim miejscu za każdym razem, gdy system audio urządzenia jest instalowany, przenoszony lub czyszczony.

- Włącz urządzenie i ustaw głośność na odpowiednim poziomie.
- Naciśnij przycisk Mode i wybierz funkcję PHONO.
- Umieść płytę na talerzu obrotowym i wybierz odpowiednią prędkość odtwarzania: 33 1/3, 45, 78 obr./min, w zależności od odtwarzanej płyty winylowej. Podczas odtwarzania płyty z prędkością odtwarzania 45 obr./min użyj dołączonego adaptera 45.
- Ustaw kontrolkę automatycznego/ręcznego zatrzymania: Ustaw przełącznik automatycznego zatrzymania w pozycji ON, jeśli odtwarzasz płytę z prędkością odtwarzania 33 obr./min i chcesz, aby odtwarzacz zatrzymał się na końcu odtwarzania płyty. Jeśli automatyczny wyłącznik jest w pozycji OFF, obrotownica będzie się nadal obracać.
- Zdejmij osłonę igły i odblokuj ramię sprężynowe.
- Podnieś dźwignię ramienia igły, a następnie delikatnie przesunij ramię igły do żądanej pozycji na płycie. Obrotownica zacznie się obracać, gdy ramię igły zostanie przesunięte w kierunku płyty. Przesuń dźwignię podnoszenia do przodu, aby powoli opuścić ramię igły do żądanej pozycji na płycie. Rozpoczniesz odtwarzanie płyty.



- Po zakończeniu odtwarzania płyty przesunąć dźwignię podnoszenia do tyłu, aby podnieść ramię igły i delikatnie przesunąć je z powrotem do pozycji spoczynkowej.
- Po zakończeniu odtwarzania płyt zablokować ramię igły, aby zabezpieczyć je przed przypadkowym ruchem. Naciśnij przycisk zasilania, aby wyłączyć urządzenie. Odłączyć go od zasilania, jeśli nie będzie używany przez jakiś czas.

#### **UWAGA:**

1. Urządzenie zostało zaprojektowane z funkcją AUTO STOP dla PHONO. Gdy ta funkcja jest włączona, płyta winylowa wyłączy się automatycznie po zakończeniu odtwarzania.
2. Funkcja AUTO STOP może być używana z większością płyt winylowych o prędkości odtwarzania 33 obr./min. Jednak nawet jeśli funkcja AUTO STOP jest włączona, niektóre płyty winylowe, na przykład te o prędkości odtwarzania 45 obr./min, mogą zatrzymać się przed zakończeniem odtwarzania LUB mogą nie zatrzymać się automatycznie po zakończeniu odtwarzania. Jeśli płyta winylowa zatrzyma się przed zakończeniem odtwarzania, ustaw przełącznik AUTO STOP w pozycji „OFF”. Następnie odtwarzanie będzie kontynuowane, ale nie zatrzyma się automatycznie.

## **Odtwarzanie płyty CD**

---

- Włącz urządzenie, naciskając przycisk zasilania.
- Obróć pokrętkę głośności, aby wyregulować głośność.
- Przy uruchomieniu, system audio z gramofonem znajduje się w trybie CD.
- Przez kilka sekund miga „- -”. Gdy nie ma płyty, na ekranie LED wyświetlany jest komunikat „no”.
- Włóż płytę do szuflady zadrukowaną etykietą do góry. Nie wkładaj do szuflady kilku płyt jednocześnie.
- Naciśnij przycisk OPEN/CLOSE (  ) aby otworzyć/zamknąć szufladę. Nie wciskaj szuflady na siłę podczas otwierania lub zamykania.
- System rozpocznie odtwarzanie automatycznie po kilku sekundach lub możesz nacisnąć przycisk PLAY/PAUSE (  ) aby rozpocząć odtwarzanie.
- Naciśnij przycisk, aby odtworzyć poprzedni lub następny utwór.
- Naciśnij przycisk PLAY/PAUSE (  ) aby rozpocząć/wstrzymać odtwarzanie. Naciśnij przycisk STOP (  ) aby zatrzymać odtwarzanie.
- Podczas odtwarzania naciśnij raz przycisk REPEAT, aby ponownie odtworzyć pojedynczy utwór. Naciśnij dwukrotnie przycisk REPEAT, aby ponownie odtworzyć wszystkie utwory.
- W trybie STOP naciśnij krótko przycisk PROG, aby uzyskać dostęp do programowania. Na wyświetlaczu miga „P01”, naciśnij (  /  ) aby wybrać ścieżkę i ponownie naciśnij przycisk PROG, aby zapisać ścieżkę. Powtórz ten krok, aby zapisać wybrane utwory. Naciśnij przycisk PLAY / PAUSE (  ) aby odtworzyć zaprogramowane utwory. Naciśnij dwukrotnie przycisk STOP (  ) aby usunąć zaprogramowany utwór.

## **Radio**

---

- Włącz urządzenie i ustaw głośność na odpowiednim poziomie.
- Naciśnij przycisk Mode i wybierz pozycję TUNE.
- Rozłóż antenę, aby uzyskać najlepszy odbiór.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk PLAY/PAUSE (  ) aby automatycznie wyszukiwać stacje. Naciśnij i przytrzymaj przycisk (  /  ) aby wyszukać stację półautomatycznie.
- Naciśnij MEM- lub MEM +, aby wybrać żadaną stację radiową.
- Krótko nacisnąć przycisk PROG, aby wejść do programowania. Na wyświetlaczu miga „P01”, naciśnij (MEM- / MEM +), aby wybrać stację, i ponownie naciśnij przycisk PROG, aby zapisać stację. Powtórz ten krok, aby zapisać wybrane stacje.



## Odtwarzanie za pomocą funkcji Bluetooth

---

- Naciśnij przycisk Tryb, aby włączyć funkcję Bluetooth i wyreguluj głośność na umiarkowanym poziomie.
- Otwórz urządzenie które ma być sparowane Bluetooth, wyszukaj „ATT-14BT”, aby się połączyć.
- Połączenie pomyślne, jeśli słychać dźwięk przypomnienia, a na ekranie LED wyświetla się „bt”.
- Naciśnij przycisk ◀◀ / ▶▶ aby odtworzyć poprzedni lub następny utwór
- Naciśnij przycisk PLAY/PAUSE (▶||) aby rozpocząć/wstrzymać odtwarzanie.
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk STOP (■) aby odłączyć urządzenie sparowane przez Bluetooth. Krótco naciśnij przycisk PLAY/PAUSE (▶||) aby ponownie połączyć sparowane urządzenie przez Bluetooth.

## Odtwarzanie USB

---

- Włącz urządzenie i ustaw głośność na odpowiednim poziomie.
- Naciśnij przycisk Mode w trybie USB, włóż pamięć USB do portu USB, odtwarzanie muzyki rozpocznie się automatycznie.
- Krótco naciśnij przycisk ◀◀/▶▶ aby odtworzyć poprzedni lub następny utwór.
- Naciśnij przycisk PLAY/PAUSE (▶||) aby rozpocząć/wstrzymać odtwarzanie.

**UWAGA:** Do portu USB nie można podłączyć kabla USB ani żadnego innego urządzenia ładującego. (na przykład połączenie z telefonem)

## Odtwarzanie muzyki z wejścia pomocniczego

---

### Odtwarzanie przez wtyczkę AUX-IN 3,5 mm

- Włącz urządzenie, naciskając przycisk zasilania.
- Naciśnij przycisk Mode i wybierz tryb AUX.
- Podłącz jeden koniec 3,5 mm kabla AUX-IN (nie dołączony do zestawu) do wtyczki 3,5 mm AUX-IN na przednim panelu urządzenia, a drugi koniec do wyjścia słuchawkowego/liniowego urządzenia audio (smartfon, odtwarzacz CD, tablet, odtwarzacz MP3 itp.).
- Naciśnij PLAY na zewnętrznym źródle dźwięku.

### UWAGA:

1. Głośność wyjściowa zależy od poziomu głośności źródła. Upewnij się, że głośność źródła jest ustawiona na około 70-80%, aby uniknąć zniekształceń dźwięku.
2. Odtwarzaniem nie można sterować z panelu przedniego w trybie AUX IN. Odtwarzanie jest kontrolowane z podłączonego urządzenia audio.

## Podłączanie do zewnętrznego wzmacniacza

---

- Ta funkcja umożliwia odtwarzanie muzyki z systemu audio z gramofonem za pośrednictwem zewnętrznego wzmacniacza lub głośników. Do wykonania tego połączenia potrzebny będzie kabel RCA (nie dołączony do zestawu).
- Podłącz jeden koniec wtyczek RCA, czerwonej i białej do gniazd wyjściowych z tyłu urządzenia, a drugi koniec do gniazd R (czerwony) i L (biały) z tyłu wzmacniacza lub głośników.

## Dane techniczne

---

- Napięcie znamionowe: c.c. 8V, 1,2A
- Moc wyjściowa: 2x5W
- Pobór mocy: 9,6 W
- Port USB: 32 GB
- Moc emisji kanału BT: 2 dbm
- Odległość, na jaką sparowane urządzenie Bluetooth pozostaje połączone: 10 m
- Akcesoria w zestawie: adapter, instrukcja obsługi, karta gwarancyjna
- Adapter: Wejście: ca. 100-240 ~ 50 / 60 Hz 0,2- 0,5 A / Wyjście: c.c. 8V, 1,2A
- Częstotliwość: 2,4 GHz

## Rozwiązywanie problemów i często zadawane pytania

| Problem                                         | Rozwiązanie                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Urządzenie się nie włącza                       | Upewnij się, że zasilacz urządzenia jest podłączony do odpowiedniego gniazdka elektrycznego i że gniazdko ściennie jest włączone.                                                  |
| Nie słychać dźwięku                             | Obróć pokrętkę zasilania/głośności zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby zwiększyć głośność.                                                                                      |
| Płyta winylowa nie jest odtwarzana              | Upewnij się, że przycisk MODE jest ustawiony na żądaną funkcję.<br>Upewnij się, że wybrałeś odpowiednią prędkość (33 1/3, 45 lub 78 obr./min).                                     |
| Nic nie jest odtwarzane przez połączenie AUX IN | Upewnij się, że kabel jest prawidłowo podłączony i sprawdź, czy urządzenie zewnętrzne jest czyste i nieuszkodzone.<br>Sprawdź, czy przycisk MODE jest ustawiony na żądaną funkcję. |
| Nic nie jest odtwarzane przez pamięć USB        | Upewnij się, że pamięć przenośna jest prawidłowo włożona do portu USB i wybrana jest właściwa funkcja.                                                                             |

Jeśli wystąpią problemy z urządzeniem, przeczytaj niniejsze często zadawane pytania przed skontaktowaniem się z obsługą sprzedaży.

**UWAGA:** Jeśli nie można uzyskać normalnego działania, odłącz zasilacz z gniazdka ściennego i podłącz go ponownie.

### Utylizacja sprzętu elektrycznego i elektronicznego

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>Ten symbol na produkcie lub na opakowaniu oznacza, że produktu nie można traktować jako odpadu domowego. Nie wyrzucaj zużyty sprzęt wraz z odpadami domowymi lecz oddaj go do centrum recyklingu. W ten sposób pomożesz chronić środowisko i będziesz w stanie zapobiec wszelkim negatywnym konsekwencjom, jakie nieodpowiednia utylizacja może mieć dla środowiska i zdrowia ludzi.</p> <p>Aby znaleźć najbliższy punkt utylizacji:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Skontaktuj się z lokalnymi władzami</li> <li>- Przejdź do strony internetowej: <a href="http://www.mos.gov.pl">www.mos.gov.pl</a> ;</li> <li>- Poproś o dodatkowe informacje w sklepie, w którym kupiłeś produkt.</li> </ul> |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**IMPORTER: S.C./SPÓŁKA HANDLOWA/ INTERVISION TRADING-RO S.R.L.**  
**Bld. I.C. Brătianu, Nr. 48-52, Corp A, Piętro 5,**  
**Pokój 504-505, Miasto Pitești, Województwo Argeș, Rumunia**  
**Kod pocztowy: 110121**